PIERRE BENITE

Septembre 2014

n° 121

miroirs

La rentrée scolaire 2014/2015

Gros plan sur les nouveaux rythmes scolaires

- Les journées du patrimoine
- Retour sur votre été à Pierre-Bénite

en bref

agenda

1er sept.	Accueil Nouveaux enseignants Collège	Mairie	-
1er sept.	Reprise activités asso sportive CHLS	Hôpital Lyon-Sud	-
Sept.	Inscriptions dans les clubs sportif	Lire rubrique « Sports »	p.18
2 sept.	Rentrée scolaire écoles maternelles et primaires		8h30
3 sept.	Reprise activités « Sport dans la ville » (foot)	Site « But en or »	14h
4 sept.	Balade urbaine PLPB Randos à Lyon 9e	Rdv sur parking église	12h45
4 sept.	Reprise permanences Secours populaire	9, rue Lucie-Aubrac	13h30
5 sept.	Reprise permanence hebdo OPAH-RU	Accueil de la mairie	10h-12h
5 sept.	Forum des associations	Gymnase S.-Paillat	17h-20h
5 sept.	Soirée jeux avec La table verte	Maison des associations	20h30
6 sept.	Grand Prix de boules lyonnaises (poules)	Stade de la Volta	13h30
6 sept.	Portes ouvertes de la MJC	MJC	14h30
7 sept.	Grand Prix de boules lyonnaises (finales)	Place Jean-Jaurès	8h
7 sept.	Randonnée avec le PLPB	Parking église	8h
9 sept.	Réunion création d'entreprise	Coopérative Graine de Sol	10h
9 sept.	Inscriptions atelier arts plastiques (PB)	Maison du Peuple	17h-19h30
11 sept.	Inscriptions atelier arts plastiques (ext.)	Maison du Peuple	17h-19h30
11 sept.	Inscriptions danse « tango argentin »	Maison du Peuple	19h30-21h
12 sept.	Portes ouvertes du PLPB Randonnées	Maison des associations	19h
12 sept.	Soirée jeux avec La table verte	Maison des associations	20h30
13 sept.	« Parc en fête ! »	Parc Serge-Tarassioux	14h
16 sept.	Conseil municipal	Hôtel de ville	18h30
18 sept.	Inscriptions fête des aînés	Mairie et Maison des Assos.	14h-16h
18 sept.	Ciné Collection « La mort aux trousses »	Cinéma MDP	20h
19 sept.	Assemblée générale FCPE Collège	Maison des Associations	19h30
19 sept.	Soirée jeux avec La table verte	Maison des associations	20h30
20 sept.	Randonnée à Saint Chef avec repas	Rdv sur parking église	8h
20 sept.	Journées du patrimoine	centre ville, Petit Perron	p.12
21 sept.	Journées du patrimoine	centre ville, Petit Perron	p.12
23 sept.	Assemblée générale FCPE école du centre	Maison des Associations	19h30
26 sept.	Soirée jeux avec La table verte	Maison des associations	20h30
27 sept.	Permanence administrative	direction action éducative	9h-12h
27 sept.	Portes ouvertes de l'atelier partagé laMezz	14, rue de la Grande allée	14h-21h
27 sept.	Présentation saison culturelle	Maison du Peuple	18h
27 sept.	Spectacle cirque "L'odeur de la sciure"	Place Jean-Jaurès	19h30
28 sept.	Fête de la gastronomie	Place de la Paix	8h-12h
30 sept.-11 oct.	Désherbage (vente de livres d'occasion)	Médiathèque	-

Education P. 10

Patrimoine P. 12

Animations de l'été P. 14

Édito du Maire

Jérôme Moroge, Maire de Pierre-Bénite

Chères Pierre-Bénitaines, chers Pierre-Bénitains,

Avec le mois de septembre, les instituteurs, les enseignants, les professeurs des écoles et les enfants vont reprendre le chemin des salles de classe. En cette rentrée, les écoles de Pierre-Bénite accueilleront 1052 élèves, maternelles et primaires.

La rentrée est l'occasion pour la nouvelle équipe de dresser le bilan des 100 jours. Les élus de la nouvelle majorité ont été confrontés à de nombreux défis depuis que nous avons repris en main la gestion de la Ville. La tâche est particulièrement ardue puisque nous devons appliquer notre programme à travers un budget municipal voté par l'ancienne majorité.

L'un des grands piliers de notre programme est de ramener l'animation en Ville. Elus et services ont travaillé pour créer une véritable *Fête de la Musique* tandis que le *Marché du Monde* a été couplé aux festivités du 14 juillet, sous le nom d'*Estival*, pour renouveler cet événement qui avait du mal à mobiliser. La programmation de la Maison du Peuple a également été revue afin de coller à notre impératif de ramener les Pierre-Bénitains à la culture, en offrant des spectacles populaires.

La création de permanences assurées par des agences d'intérim (voir dossier p. 21), les économies déjà réalisées, la gestion qui découle de l'application forcée de la réforme des rythmes scolaires, l'étude menée par la CCI pour améliorer l'offre commerciale, la restructuration des services de la Mairie sont quelques exemples de dossiers à divers niveaux de progression.

Nous espérons voir ces sujets, et bien d'autres, aboutir rapidement. Notre action est guidée par l'intérêt général.

Bien fidèlement.

Forum des associations

Rendez-vous le 5 septembre !

Venez vivre le premier temps fort de l'automne au complexe Paillat. Entrée libre.

Sports, loisirs, éducation, patrimoine, solidarité, etc. : les associations pierre-bénitaines s'impliquent dans de nombreux domaines tout au long de l'année. Vendredi 5 septembre, vous aurez l'occasion de vous en rendre compte en participant au forum des associations que la municipalité organise de 17h à 20h au complexe Paillat, 54 rue Jules-Guesde.
Sur place, vous pourrez rencontrer les bénévoles, découvrir les activités proposées cette année et vous inscrire.
« *Afin que les parents puissent profiter du forum dans les meilleures conditions, la Municipalité a prévu un espace jeux à l'attention des enfants* », souligne Marjorie Chaize, conseillère déléguée à la vie associative. « *La soirée sera conclue par la fête des bénévoles, un temps convivial destiné à remercier les bénévoles pour leur implication au quotidien dans la vie de notre commune* ».

Cette année, le forum des associations sera également marqué par la présence d'un stand de l'Office du tourisme du Grand Lyon qui présentera ses services et proposera une roue de la chance avec des lots à gagner.

Renseignements
Service Vie associative
Tél. 04 78 51 51 02 – courriel : vieassociative@pierrebenite.fr

Parc en fête !

Rendez-vous le 13 septembre !

La deuxième édition de cette fête ouverte à tous les Pierre-Bénitains se déroulera au parc Serge-Tarassioux le samedi 13 septembre à partir de 14h.

Organisé par le Centre social Graine de vie, en partenariat avec les services de la Municipalité, l'événement « Parc en fête ! » prévoit deux temps forts. Tout d'abord, une kermesse proposera de 14h à 18h un large choix d'activités : toboggan géant, petit train, structure gonflable, maquillage, palette mobile de la MJC, etc. Plusieurs stands permettront également aux jeunes de découvrir des activités sportives liées aux cultures urbaines : BMX, échasses, basket de rue, « parkour » type Yamakasi, graf... De quoi attirer un public familial.
Le second temps fort prendra la forme d'un spectacle associant des artistes amateurs et professionnels : danseuses-danseurs hip-hop et modern jazz, un rappeur parisien, des percussions corporelles et un DJ pour assurer l'animation musicale de la dernière partie de la soirée.

En matière de restauration, le public aura également le choix : frites-merguez, mais aussi des salades composées, des salades de fruits, des glaces, des granitas, sans oublier, bien sûr, les délicieuses crêpes du groupe « Arc-en-Ciel ».

Le centre social recherche des habitants souhaitant s'impliquer en tant que bénévoles dans la préparation de cette fête.

Renseignements
Centre social Graine de vie
Tél. 04 78 86 91 89 – www.pierrebenite.fr

L'évènement « Parc en Fête ! » s'adresse à tous les Pierre-Bénitains

1 MARCHÉ CHEF RECETTE

Sur le marché de Pierre Bénite / 28 Septembre 2014

Fête de la gastronomie

Rendez-vous sur le marché le 28 septembre !

Le marché de Pierre-Bénite accueille pour la première fois l'opération « 1 marché, 1 chef, 1 recette ». Découvrez son menu…

Dimanche 28 septembre, venez participer à la fête de la gastronomie qui se déroulera sur le marché de Pierre-Bénite, place de la Paix, entre 8h et 12h.

Un événement pour dynamiser le marché de Pierre-Bénite

Objectifs : valoriser les professionnels locaux et dynamiser le marché

Le principe de cet événement est simple : deux professionnels de la commune, (M. Bizot du restaurant « Jour de fête » et l'entreprise Borgeot Traiteur) feront déguster une recette de saison aux clients et commerçants du marché. Ils travailleront à partir de différents fruits et légumes : bananes, poires, raisin, navet, betterave et panais.

« *À travers cette initiative, nous souhaitons d'une part promouvoir les restaurateurs pierre-bénitains et d'autre part créer une animation sur le marché* », souligne Sandrine Comte, adjointe au développement économique. En effet, le public recevra la liste des ingrédients de la recette sucrée ou salée pour aller ensuite les acheter auprès des forains du marché.

« *Cet événement est organisé avec l'ADPM, l'association de développement et de promotion des marchés à laquelle la Ville de Pierre-Bénite a adhéré pour bénéficier de son accompagnement dans la mise en place d'un marché de producteurs et la refonte de notre marché bi-hebdomadaire* », ajoute l'élue municipale.

Transmettre des savoir-faire

De son côté, l'ADPM rappelle l'importance de la transmission des savoir-faire de la gastronomie française entre des chefs expérimentés et les jeunes élèves de deux écoles hôtelières partenaires de Dardilly et Vénissieux. L'opération « 1 marché, 1 chef, 1 recette » est l'occasion d'aider ces apprentis dans l'élaboration d'une recette et l'acquisition des gestes et techniques des professionnels.

Un événement culinaire fédérateur, une démarche intergénérationnelle à la portée de tous : les principaux ingrédients de cette première fête de la gastronomie mettent en appétit !

Renseignements

ADPM

Tél. 04 72 40 57 94 – Internet : www.mtonmarche.com

Repas des aînés, Colis de Noël :

Pensez à vous inscrire...

Après un mois de juin bien rempli, il est temps pour les aînés de s'inscrire aux prochains rendez-vous festifs prévus à leur intention.

Événements toujours très attendus et appréciés par les retraités pierre-bénitains, la fête des Aînés et la remise des colis de Noël se dérouleront respectivement le dimanche 19 octobre au gymnase Samuel-Paillat et le mardi 16 décembre au foyer Ambroise-Croizat. Pour participer à ces deux rendez-vous, les habitants concernés, âgés de 70 ans et plus, doivent impérativement s'inscrire.

La fête et les colis de Noël s'adressent aux 70 ans et plus

Modalités d'inscriptions en septembre
Les inscriptions seront enregistrées le mercredi 10 septembre de 9h à 12h et le jeudi 18 septembre de 14h à 16h en mairie (salle du Conseil) et à la maison des associations. Veuillez vous munir de votre pièce d'identité et de votre justificatif de domicile.
Nouveauté 2014 : les personnes inscrites les années précédentes peuvent également s'inscrire en adressant un courrier électronique à l'adresse suivante : inscriptions-seniors@pierrebenite.fr.
Merci d'indiquer vos : nom, prénom, date de naissance, adresse, téléphone, et de spécifier si vous souhaitez prendre la navette. Suite à votre e-mail, une fois l'inscription enregistrée, vous recevrez de la part du CCAS un justificatif que vous pourrez imprimer et présenter le jour de la fête annuelle.

En ce qui concerne le colis de Noël, merci par avance d'indiquer vos nom, prénom, date de naissance, adresse, téléphone, et de spécifier votre choix entre colis traditionnel simple ou couple et colis douceurs simple ou couple.

De Chalon sur Saône au Périgord...
Côté sorties, les seniors en ont bien profité au mois de juin avec une journée en Bourgogne et un séjour d'une semaine dans le Périgord (photo). Autant d'occasions pour découvrir deux belles régions. Adjointe aux affaires sociales, Marguerite Lenoble précise : « *Le CCAS étudie actuellement comment organiser davantage de sorties à la journée en faveur des aînés* ». A suivre...

Renseignements
CCAS, centre communal d'action sociale
Tél. 04 78 86 62 75

Razik Essalmi et Antoine Berlon

Médiateurs

Deux agents sur le terrain

L'équipe de médiation compte désormais deux agents municipaux. Ils expliquent leur rôle auprès des habitants.

Depuis juin dernier, Razik Essalmi a rejoint Antoine Berlon, en poste depuis un an, pour former l'équipe des médiateurs. Ensemble, ils vont au contact des Pierre-Bénitains pour établir le dialogue avec eux.

Des missions variées

Le tandem explique : « *Nos missions quotidiennes sont variées : accompagner les habitants dans leurs démarches, professionnelles ou administratives, mettre en relation le public avec les structures locales (service Jeunesse-H2VJ, Mission locale, éducateurs de prévention…), ou encore assurer, à partir de septembre, une présence autour du collège Marcel-Pagnol. Nous essayons ainsi de redonner la confiance dont les gens ont besoin, en particulier les jeunes. Notre rôle consiste à écouter les habitants et les aider à trouver des solutions à leurs problèmes quotidiens (recherche d'un emploi, d'un logement…), sensibiliser au respect de certaines règles du vivre ensemble, mais sans faire la morale. Pour cela, on se déplace partout où les jeunes se réunissent : la Maison de l'Amitié, le parc Manillier, le square Joliot-Curie, le quartier de Haute-Roche, etc.* ».

À partir de septembre, les deux médiateurs seront basés à l'hôtel de ville de la jeunesse, 212, rue des Martyrs de la Libération. Les rendez-vous avec les habitants peuvent se dérouler sur place ou au domicile de ces derniers, selon les cas.

Contacts
Antoine : 06 38 46 93 85
Razik : 06 47 54 22 83
Courriel : mediateur@pierrebenite.fr

En Bref

Devoir(s) de mémoire

Vendredi 1er août, le tocsin a retenti pour commémorer le centenaire du début de la Première Guerre Mondiale.
Dimanche 24 août, Monsieur le Maire et des élus pierre-bénitains ont participé à la commémoration du massacre du fort Côte Lorette à Saint-Genis Laval.
Mercredi 3 septembre, Pierre-Bénite célèbrera l'anniversaire de la Libération de l'agglomération lyonnaise, en 1944.
Rendez-vous devant le monument aux morts pour une cérémonie commémorative à partir de 18h30.

Secours populaire Français

Fin de la pause estivale pour les bénévoles du Secours populaire : les permanences reprennent à partir du jeudi 4 septembre au local de l'association, rue Lucie-Aubrac.
Renseignements
Tél. 04 72 66 98 62

Démocratie

Le prochain Conseil municipal aura lieu le mardi 16 septembre, à partir de 18h30 à l'hôtel de ville. La séance est ouverte au public.
Renseignements
Tél. 04 78 86 62 62

Développement économique

Situé au rond-point des Mûriers, le site de l'ancien garage Ford a été nettoyé courant juillet. Il sera remplacé par le service « Drive » du magasin Intermarché et des locaux mis en location. Les négociations sont en cours entre des promoteurs immobiliers et la Municipalité.
Renseignements
Tél. 04 78 86 80 04

Trésorerie d'Oullins

Située au 30 rue Narcisse-Bertholey, la Trésorerie d'Oullins est désormais ouverte au public du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 16h.
Renseignements
Tél. 04 72 66 31 90
Internet : www.impots.gouv.fr

Permanence Action éducative

La direction de l'action éducative de la Mairie tient une permanence administrative un samedi par mois. Prochain rendez-vous le samedi 27 septembre de 9h à 12h au 1 rue Lucie-Aubrac.
Renseignements
Tél. 04 78 86 69 01 – dae@pierrebenite.fr

Chantier d'insertion

à Haute-Roche

Du 11 au 22 août, plusieurs jeunes Pierre-Bénitains ont participé à un chantier d'insertion organisé par l'OPAC du Rhône, en partenariat avec la Municipalité. Reportage.

Situé au rez-de-chaussée de la résidence « Haute-Roche 1 », le point d'accueil de l'OPAC du Rhône a fait l'objet d'un réaménagement complet dans le cadre d'un chantier d'insertion. Encadré par Nabil, de l'association Icare, six jeunes originaires de Pierre-Bénite ont participé activement à ces travaux. Exemples : peintures sur une surface de 50 m^2, menuiseries intérieures et extérieures, rénovation de la façade extérieure. Âgés de 18 à 23 ans, Ammar, Chancy, Mehdi, Raouf et Salah sont fiers du travail accompli : « Cela fait plaisir de contribuer à la rénovation d'un équipement de notre quartier ».

Le local rénové sera inauguré officiellement le jeudi 4 septembre à 18h, en présence de tous les partenaires de l'opération.

Renseignements
Service Jeunesse – H2VJ
Tél. 04 78 50 17 90

Collecte des encombrants

Prochaine collecte le mardi 7 octobre

Rappel des modalités pratiques de ce service.

La prochaine collecte d'encombrants aura lieu le mardi 7 octobre au matin. Ce service s'adresse aux personnes âgées et isolées n'ayant pas la possibilité d'emmener elles-mêmes leurs objets encombrants à la déchetterie. Pour en bénéficier, elles doivent s'inscrire auprès du CCAS une semaine avant la date de la collecte, soit le mardi 30 septembre, dernier délai.
Tarif : 3 euros par encombrant transportable par une personne et 5 euros pour les objets nécessitant deux personnes. La collecte est assurée par une entreprise d'insertion.

Déchetterie : le bon réflexe pour vos déchets
Pour mémoire, les Pierre-Bénitains disposent d'une déchetterie sur le territoire de la commune. Gérée par les services du Grand Lyon, elle est ouverte tous les jours et collecte les encombrants, le matériel informatique, mais aussi les cartons, les végétaux, les piles électriques. Un bon réflexe à adopter.

Renseignements
CCAS, mairie annexe, rue Lucie-Aubrac
Tél. 04 78 86 62 75
Déchetterie, Chemin de la Gravière
Tél. 04 72 39 21 87

COLLECTE DES ENCOMBRANTS
À l'attention des personnes de plus de 70 ans et aux personnes à mobilité réduite titulaires d'une carte d'invalidité
Collecte le mardi 7 octobre
Inscriptions jusqu'au mardi 30 septembre au CCAS
Tél. 04 78 86 62 75
Tarif : 3€ par encombrant simple
5€ par encombrant nécessitant 2 personnes
dans la limite de 2 à 3 encombrants, selon le volume

Jobs d'été de la Mairie
Cet été, quinze jeunes Pierre-Bénitains ont travaillé au sein de plusieurs services municipaux dans le cadre de l'opération « Jobs d'été », prévue du 30 juin au 25 août. Objectifs pour Hildegarde, Joris, Naslaty et leurs camarades : acquérir une expérience professionnelle dans le service public et pouvoir financer un projet personnel. Il s'agit de contrats de deux semaines non reconductibles à la crèche Pierre de Lune, la médiathèque, le foyer Ambroise-Croizat ou encore le service Hygiène et propreté.
Renseignements
Tél. 04 78 86 62 62

Charte de bien séance
Mariages, baptêmes républicains, noces d'or… : plus de 60 cérémonies se déroulent en moyenne chaque année à la mairie de Pierre-Bénite. Une charte de bienséance vient d'être mise en place afin qu'elles puissent se dérouler dans les meilleures conditions : respect des règles de stationnement, de circulation…
Renseignements
Tél. 04 78 86 62 62

Maison des Jeunes : portes ouvertes le 6 septembre
La Maison des Jeunes et de la Culture (MJC) de Pierre-Bénite organise sa journée portes ouvertes le samedi 6 septembre, à partir de 14h30. À cette occasion, le public pourra rencontrer l'équipe de l'association d'éducation populaire et les intervenants pour obtenir des informations sur les activités proposées durant la saison 2014/2015, et s'inscrire.
Entrée libre.
Renseignements
Tél. 04 78 51 99 29

Vide-grenier des pompiers
Le traditionnel vide-grenier des jeunes sapeurs pompiers de Pierre-Bénite se déroulera le dimanche 21 septembre au complexe Paillat, 54 rue Jules-Guesde.
Vêtements, jouets, matériel et accessoires de la vie quotidienne… : c'est l'occasion de venir faire des bonnes affaires ! L'argent collecté permet de contribuer au financement des activités et des équipements des jeunes sapeurs pompiers de Pierre-Bénite.
Buvette et restauration disponibles sur place.

Atelier vélo de Pierre-Bénite
Le calendrier des prochains rendez-vous :
Dim. 7 sept. de 10h à Midi devant la Mairie,
Mer. 10 sept. de 18h à 19h30 devant la Mairie
Sam. 13 sept. de 10h à Midi au centre commercial des Combattants
Mer. 17 sept. de 18h à 19h30 devant la Mairie,
Dim. 21 sept. de 10h à Midi devant la Mairie,
Mer. 24 sept. de 18h à 19h30 devant la Mairie,
Sam. 27 sept. de 10h à Midi Centre commercial des Combattants
Renseignements : 06 50 25 42 63

Partager l'espace public

Bruits de voisinage

Trop souvent encore, les bruits de voisinage perturbent notre vie quotidienne. Repères.

« *Aucun bruit particulier ne doit, par sa durée, sa répétition ou son intensité, porter atteinte à la tranquillité du voisinage ou à la santé de l'homme, dans un lieu public ou privé (…)* ». C'est ainsi que l'article R. 1334-31 du code de santé publique définit un trouble de voisinage quelle que soit l'heure du jour et de la nuit et les circonstances. Précision : le fait d'être à l'origine d'une telle infraction, ou de l'avoir facilité, expose à une amende de 3e classe, soit 450 euros. À bon entendeur…

Le code pénal prévoit la même sanction pour réprimer « *les bruits et tapages injurieux et nocturnes troublant la qualité d'autrui* ». L'auteur de ces faits peut également être condamné au versement de dommages et intérêts. Le tapage nocturne concerne tout bruit perçu d'une habitation à une autre ou en provenance de la voie publique.

Exemples de bruits de comportement
Il existe de nombreuses sources de bruits pouvant gêner le voisinage : aboiement de chien, outils de bricolage et de jardinage, musique, pétards et feux d'artifice, fêtes familiales ou entre amis, équipements ménagers (ventilateurs, climatiseurs…), regroupements dans des lieux publics, etc.

Que faire ?
En cas de problème, le bon sens appelle à chercher à dialoguer dans un premier temps avec les personnes responsables des nuisances sonores. Si cela n'obtient pas le résultat espéré, les riverains souhaitant vivre en paix doivent composer le 17 (« Police Secours ») et demander une intervention sur place.

Aucune mesure acoustique n'est nécessaire, le simple constat réalisé par un agent, un officier ou un fonctionnaire ayant des fonctions de police judiciaire, suffit pour lancer une procédure menant à une sanction.

Renseignements
Police Nationale
Commissariat d'Oullins
Tél. 04 72 39 03 21

Police municipale
Tél. 04 78 86 62 40
police@pierrebenite.fr

Rentrée scolaire 2014/2015 :

Ce qui change avec la réforme des rythmes scolaires

Gros plan sur la rentrée scolaire marquée par l'application de la réforme sur les rythmes scolaires qui introduit plusieurs nouveautés. Repères.

À partir du 2 septembre 2014, les écoles maternelles et primaires de Pierre-Bénite fonctionneront selon les horaires suivants : les lundi, mardi, jeudi et vendredi de 8h30 à 11h30 et de 13h30 à 15h45 et – c'est la nouveauté – le mercredi de 8h30 à 11h30. Ainsi en a décidé le directeur de l'Académie de Lyon par un courrier adressé le 18 juin. Maire de Pierre-Bénite, Jérôme Moroge reste opposé à cette réforme : «*Les arguments des différents acteurs concernés (enseignants, parents d'élèves, élus…) n'ont pas été pris en compte et le coût supplémentaire est évalué à 200 000 euros à la charge de la commune* ». Mais la Municipalité est contrainte de l'appliquer.

Nouvelle organisation

Résultat, plusieurs nouveautés vont modifier le fonctionnement des écoles pierre-bénitaines.
À savoir :

- la présence des ATSEM (agents techniques spécialisés des écoles maternelles) le mercredi matin,
- une garderie le mercredi matin de 7h30 à 8h20,
- la mise en place d'une garderie de 15h45 à 16h30 dans les écoles, gratuite et accessible à tous les enfants,
- la prise en charge à 11h30 des enfants inscrits au centre de loisirs les mercredis et enfin une garderie gratuite le mercredi de 11h30 à 12h30 sous conditions (présentation d'une attestation des employeurs des deux parents).

Après avoir informé les familles directement par courrier sur ces nouvelles modalités, la Municipalité a organisé dès le début de l'été les inscriptions auprès des services de la direction de l'action éducative. Règlement intérieur, fiche sanitaire et fiches d'inscriptions sont toujours disponibles en ligne sur le site www.pierrebenite.fr .

Fin juillet, 35% des familles environ avaient inscrit leurs enfants aux différents temps périscolaires (garderies du matin et du soir, restauration scolaire, accueil jusqu'à 17h45). Les enfants non inscrits ne pourront pas être accueillis immédiatement.
Important : pour participer aux temps périscolaires et aux activités du centre de loisirs, les enfants devront être inscrits dix jours à l'avance.

Quelles activités pendant la garderie ?

Adjointe à la scolarité, Nora Belattar précise : « *les séances de garderie se dérouleront dans les locaux scolaires et salles thématiques (informatique, bibliothèque, arts plastiques). Les activités seront variées : jeux et chants pour les maternelles, jeux de société, temps calme et devoirs, pour les élèves de primaires* » (lire interview ci-contre).

Application d'une réforme non souhaitée, réorganisation important du fonctionnement quotidien des écoles et des acteurs locaux : malgré ce contexte nouveau, la Municipalité souhaite une bonne rentrée aux 1052 élèves pierre-bénitains !

Direction de l'action éducative (DAE)
Inscriptions aux temps périscolaires et au centre de loisirs, règlement des factures de restauration municipale, etc. : la DAE reste à la disposition des familles pierre-bénitaines.
Horaire d'ouverture au public : les lundi, jeudi et vendredi, 8h30-12h et 13h-17h, le mardi de 8h30 à 12h.
Permanence administrative un samedi par mois, de 9h à 12h.
Renseignements
Tél. 04 78 86 69 01 – dae@pierrebenite.fr

Un animateur référent par école
Chacune des cinq écoles de Pierre-Bénite dispose d'un animateur référent du service municipal Enfance. Il s'agit d'un interlocuteur privilégié entre les familles et l'établissement scolaire de votre enfant.

- école maternelle Jean-Lurçat : Cindy Bijoux-Pasquier
- école maternelle Henri-Wallon : Marie-Jeanne Blanc
- école maternelle Pablo-Picasso : Leïla Salah
- école primaire Paul-Éluard : Rémy Moulin
- école primaire du centre : Mehdi Amari

Guide « Grandir à Pierre-Bénite »
La municipalité édite ce guide pratique qui recense l'offre de services disponibles à Pierre-Bénite pour les enfants âgés de 0 à 16 ans. Soit une véritable mine d'informations sur la vie quotidienne à l'école, le centre de loisirs, le conseil municipal des enfants ou encore la diversité des activités sportives et culturelles proposées par les associations locales (clubs, MJC, Centre social) et les services municipaux. Distribué gratuitement aux familles au moment de la rentrée, ce document est également disponible sur le site : www.pierrebenite.fr

Collège Marcel-Pagnol
Après cinq ans passés à Pierre-Bénite, Caroline Geoffray laisse son poste de Principale du collège à Monsieur Pascal Favergeon. L'arrivée de plusieurs professeurs accompagne ce changement de direction. Cette nouvelle équipe pédagogique sera accueillie officiellement par la Municipalité le 1er septembre prochain.
Au programme : visite de la ville et échanges avec les élus en mairie.
Tél. 04 72 39 25 81

Interview

Nora Belattar
Adjointe à
la scolarité

Comment se présente cette rentrée scolaire ?

Cette année, la réforme des rythmes scolaires reste bien sûr le dossier prioritaire compte-tenu de son impact sur le quotidien de chacun : enfants, enseignants, familles et personnel municipal. Les différentes rencontres ont permis de clarifier les modalités d'application des nouveaux rythmes pour la rentrée du 2 septembre, notamment en matière d'encadrement des enfants pendant les activités périscolaires.

De fait, les élus et les services municipaux se sont mobilisés pour recruter le personnel nécessaire, notre objectif étant d'assurer l'accueil des enfants dans les meilleures conditions possibles.
La principale difficulté était le recrutement du personnel encadrant les enfants. C'est chose faite avec au total un nombre de 64 adultes : 5 animateurs permanents, 18 ATSEM, 41 animateurs dont 23 étaient déjà en poste durant l'année scolaire 2013/2014.

Il reste cependant encore une inconnue : le nombre d'enfants qui participeront aux activités périscolaires mises en place après 15h45.
Un courrier du maire a été adressé à toutes les familles avant le début des vacances d'été pour expliquer les modalités d'organisation et d'inscription des enfants. Toute l'équipe de la Direction de l'action éducative reste à la disposition des parents.

Comment comptez-vous travailler avec l'Éducation Nationale ?

Plusieurs réunions de travail ont déjà eu lieu avec M. Garappon, son représentant à l'échelle de la circonscription, ainsi qu'avec les enseignants.
D'autres rencontres auront lieu régulièrement tout au long de l'année scolaire.

Journées du patrimoine

Découvrez le programme des 19, 20 et 21 septembre

Trois temps forts distincts sont prévus à Pierre-Bénite dans le cadre de cet événement national. Présentation.

Chaque année, les journées européennes du patrimoine permettent aux Français de partir à la (re)découverte du patrimoine de leur région et surtout de leur commune. Ce sera le cas du 19 au 21 septembre à Pierre-Bénite avec plusieurs initiatives dont trois nouveautés.

Un monument incontournable : le Petit Perron

Villa de style Renaissance du XVIe siècle, le Petit Perron est inscrit aux monuments historiques depuis plusieurs années. Sur place, le public pourra le visiter librement du samedi au dimanche, de 9h à 12h et de 14h à 19h, et suivre la projection d'un documentaire de 20 minutes consacré à l'histoire d'une maison des champs.

Première nouveauté : en partenariat avec l'Université Lyon 2, l'association "Renaissance du Petit Perron" propose un atelier ouvert à dix enfants âgés de 8 à 12 ans accompagnés d'un adulte. Objectif : faire découvrir ce monument d'une façon insolite par des jeux de piste, d'observation, énigmes, rébus, etc. Quatre visites de deux heures sont prévues de 10h à 12h et de 14h à 16h.

Réservation par courrier électronique en écrivant à l'adresse : Nathalie.Mathian@univ-lyon2.fr

En centre ville : trois lieux emblématiques

Deuxième nouveauté de l'édition 2014 : la mise en place d'un circuit itinérant reliant trois lieux emblématiques du patrimoine culturel et naturel de Pierre-Bénite. Il s'agira du réservoir Relachon, au niveau du 122/124 rue des Martyrs de la Libération ; de la pierre bénite, à proximité de la mairie, et enfin du parc Manillier. À chaque étape, un intervenant donnera des explications au public (lire ci-contre). Au total, trois balades sont prévues le samedi 20 à 10h et 15h et le dimanche 21 à 15h.
Rendez-vous au réservoir Relachon.

Renseignements et inscriptions :
Tél. 04 78 86 60 30
nbillard@pierrebenite.fr

Conférence à la Maison du Peuple

Troisième et dernière nouveauté : la Maison du Peuple accueillera une conférence le vendredi 19 septembre, à partir de 18h15. À cette occasion, Constance de Thé (Université Lumière Lyon 2) vous emmènera à la découverte des maisons des champs du Rhône, et en particulier celles de Pierre-Bénite.
Construites entre le XVe et le XVIIIe siècles, ces maisons de campagnes ont fortement marqué notre territoire à l'image... du Petit Perron par exemple.

La participation à ces différentes manifestations est entièrement gratuite. Bonnes journées du patrimoine !

Promenades en centre ville :

Présentation des trois intervenants

Marie-Noëlle Gougeon
Fille d'Auguste Relachon, célèbre maraîcher de Pierre-Bénite, Marie-Noëlle Goujon connaît bien l'histoire du maraîchage à l'échelle de notre commune. Elle expliquera comment Pierre-Bénite a pu devenir le jardin potager de Lyon le siècle dernier.
Journaliste et enseignante, elle est également l'auteur du livre « *Et nous, nous ne l'embrasserons plus* » qui relate l'histoire de trois jeunes Lyonnais dans la tourmente de la guerre de 1914-1918 et fera l'objet d'une pièce de théâtre programmée à la Maison du Peuple le 28 novembre prochain.

Pierre Amiot
Capitaine de remorqueur sur le Rhône, Pierre Amiot est également un artiste accompli : musique, peinture. À ce jour, il a écrit trois récits : « *L'homme de nulle part* », « *Nomades des fleuves et des routes* » et « *De Sébastopol à Saïgon* » (éditions L'Harmattan), dans lesquels il a raconté l'histoire de ses parents, sa passion pour son métier de marinier et le destin incroyable de deux de ses marins.
Cet habitant expliquera la place importante du fleuve Rhône et de l'eau dans l'histoire de Pierre-Bénite.

Jean-Pierre Mazoyer
Responsable du service municipal des espaces verts de la mairie de Pierre-Bénite, Jean-Pierre Mazoyer voue une véritable passion pour la nature. Son intervention évoquera l'histoire des jardins au fil des siècles, leur rôle dans l'espace public, la gestion de l'eau, l'importance de la biodiversité, etc.

Chaque intervention sera ponctuée par la lecture d'une sélection de textes et de poèmes par un membre de l'association des arts plastiques et poétiques de Pierre-Bénite.

Quand Facebook stimule la mémoire vive...
Un espace d'expression pour les Pierre-Bénitains

La page Facebook intitulée « *Tu sais que tu viens de Pierre Bénite quand...* » existe depuis cet été. Mi août, elle comptait déjà 133 membres de tous âges. Son rôle : leur permettre d'échanger des souvenirs et de retrouver des amis d'enfance. Et la formule connaît un succès indéniable ! De nombreuses réactions témoignent en effet du plaisir ressenti à évoquer les années passées à Pierre-Bénite, à retrouver des visages connus, etc. Au-delà de la dimension nostalgique, cette démarche constitue également une mine d'informations et de documents (photos de classes et d'archives) pour tous ceux qui s'intéressent à l'histoire de notre commune, à l'évolution de ses quartiers.
Pour publier et commenter les messages, il vous suffit de devenir membre en contactant son administratrice, Sylvie Martin. Vous aurez ainsi accès à une autre forme de patrimoine pierre-bénitain : la mémoire vive de ses habitants d'hier et d'aujourd'hui...

Interview

Jocelyne Clauzier
Elue à la mémoire et au patrimoine

« Lancement d'une collecte d'archives sur la guerre de 1914-1918 »

Selon vous, le rôle des journées du patrimoine ?

Cet événement a pour vocation de rendre accessible le patrimoine local aux habitants et en particulier le patrimoine méconnu. Les nouvelles manifestations destinées à faire découvrir ces patrimoines ignorés sont le fruit d'un partenariat avec l'Université de Lyon 2, dans le cadre de la
Fondation Renaud, propriétaire du petit Perron et avec les encouragements du Grand Lyon. La conférence du 19 septembre, à la Maison du Peuple, permettra d'en savoir plus sur l'héritage bâti de notre secteur.
De la même façon nous portons un intérêt tout particulier au patrimoine naturel de notre ville et le thème qui nous est proposé cette année « *Patrimoine Naturel, Patrimoine Culturel* » offre l'occasion de redécouvrir le riche passé maraîcher de Pierre-Bénite.

Vos autres projets ?

En partenariat avec les services municipaux culturels, nous avons programmé plusieurs manifestations liées au centenaire de la Première Guerre mondiale.
Tout d'abord, un café culturel, une lecture à la médiathèque et une pièce de théâtre à la Maison du Peuple sont d'ores et déjà prévus respectivement les 31 octobre, 4 et 28 novembre.
Mais nous souhaitons aller au-delà en sollicitant directement les archives personnelles des Pierre-Bénitains. En effet, si vous avez des documents (photos, coupures de presse), des objets ou des témoignages en lien avec la guerre de 1914-1918, je vous invite à les transmettre à Nathalie Billard, chargée de mission « *Mémoire et patrimoine* » de la mairie.
Notre démarche consiste à partager avec les Pierre-Bénitains le travail de mémoire à mener sur cette période de notre histoire.

Contact
Nathalie Billard, chargée de mission
«*Mémoire et patrimoine* »
Tél. 04 78 86 60 30
Courriel : nbillard@pierrebenite.fr

Marché artisanal, concerts et feu d'artifice : la première édition de l'Estival a séduit malgré la pluie...

Bilan de l'été

Retour en images sur deux mois d'activités

Entre juillet et août, Pierre-Bénite a vécu aux rythmes des animations prévues par les structures locales. Bilan.

Lectures à la médiathèque, cinéma en plein air, sorties familiales... Durant tout l'été, les Pierre-Bénitains ont pu participer à plusieurs animations ponctuelles proposées sur la commune (voir photos ci-contre).
Mais, à l'image du centre de loisirs municipal, de la MJC et du centre social, les acteurs locaux se sont mobilisés également au quotidien, notamment pour le jeune public.

Des occupations variées pour les jeunes
L'été 2014 restera un bon cru pour le centre de loisirs municipal. En juillet, la Maison de l'enfance « *Jacques-Duclos* » a accueilli entre 103 et 116 enfants par jour en juillet et 149 enfants différents en août. Les activités étaient variées, même s'il a fallu souvent s'adapter en raison du mauvais temps, notamment en juillet.
De son côté, l'accueil « ados » de la MJC poursuit sa montée en puissance avec une dizaine de jeunes accueillis l'après-midi et de nombreuses activités proposées aux enfants de 6 à 11 ans.
Le centre de loisirs du Centre social a bien fonctionné également avec une cinquantaine d'enfants accueillis au total en moyenne par jour sur la tranche de 6 à 11 ans. De nombreuses activités ont rythmé les deux mois : sorties (piscine, Wallabi...), semaines à thèmes (le Brésil, l'Inde...), grand jeu en commun avec le centre de loisirs municipal. L'été s'est conclu par une grande fête à l'école Paul-Éluard le 28 août.

L'Estival : premier bilan encourageant
La création de L'Estival restera la grande nouveauté de cet été. Certes, la pluie a perturbé cet événement festif organisé au parc Manillier le 13 juillet. Mais la formule a séduit le public et les exposants qui ont tous souligné notamment la qualité de la programmation musicale. La journée s'est conclue par un bal populaire très animé, avec l'orchestre de Fred Kohler, et un superbe feu d'artifice tandis que les passionnés de football assistaient à la finale de la coupe du monde retransmise en direct sur un écran géant.
« *Nous tenons à remercier le centre social Graine de vie, le groupe Arc-en-ciel, et USMPB Basket, les trois associations pierre-bénitaines qui se sont mobilisées durant toute la journée. Un bilan plus complet sera fait à la rentrée pour préparer l'édition 2015 de l'Estival* », souligne Wilfrid Coupé, adjoint au maire en charge de l'animation, de la jeunesse et des sports.

Programme Solidarité seniors
Compte-tenu des capricieuses de la météo, surtout en juillet, le dispositif de prévention de la canicule n'a pas été nécessaire. Pourtant, un groupe de voisins solidaires a vu le jour pour prêter main forte aux agents du CCAS. Il se réunira à nouveau le jeudi 11 septembre à 14h en salle Jean-Jaurès, place Jaurès pour envisager son rôle à l'avenir.

À peine l'été vient de s'achever que plusieurs événements se profilent à l'horizon : fête de la gastronomie, journées du patrimoine, présentation de la saison culturelle, etc. Bonne rentrée à toutes et à tous !

Les animations de l'été en images

Les lectures à la médiathèque
Les trois séances de lectures ont touché un public familial venu (re) découvrir l'univers fascinant des contes, en compagnie de l'équipe de la médiathèque. Soit à chaque fois une heure complète de dépaysement et d'initiation au plaisir de la lecture…

Cinéma en plein air
Les trois séances de lectures ont touché un public familial venu (re) découvrir l'univers fascinant des contes, en compagnie de l'équipe de la médiathèque. Soit à chaque fois une heure complète de dépaysement et d'initiation au plaisir de la lecture…

Centre de loisirs municipal
Des tout petits aux plus grands, impossible de s'ennuyer à la Maison de l'enfance Jacques-Duclos. Durant les deux mois, le centre de loisirs a enchaîné les activités adaptées en fonction des âges : sorties dans la région, grands jeux, chasse au trésor, ateliers micro fusées, etc. Chaque mois s'est conclu par une grande kermesse ouverte aux parents.

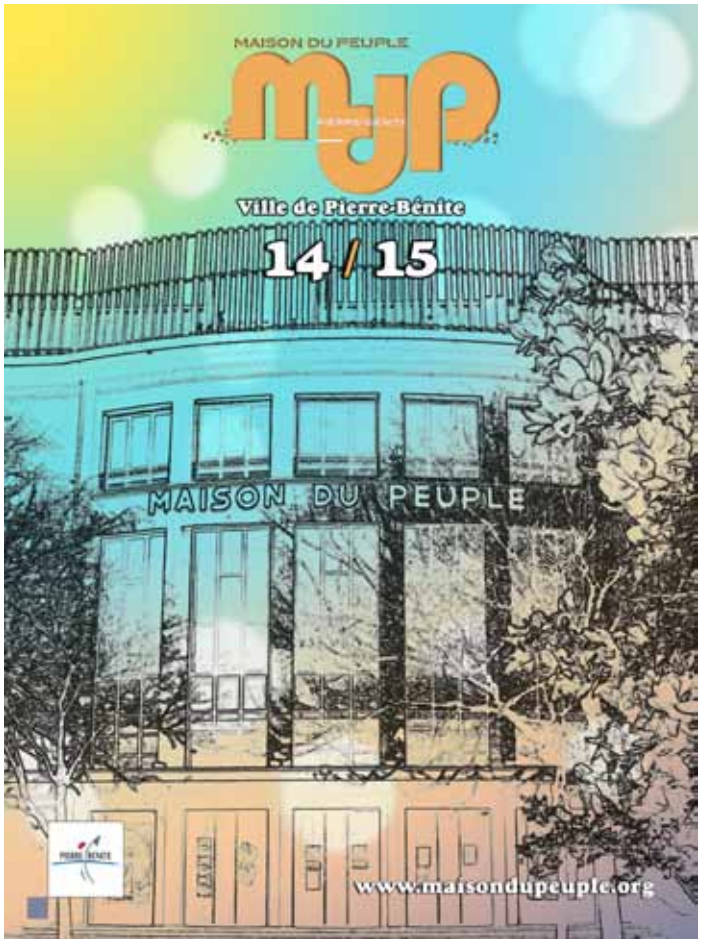
Stages sportifs, en partenariat avec les clubs locaux
Athlétisme, tennis, escalade et roller : tel était le programme des stages sportifs proposés par le service des sports dans le cadre du centre de loisirs municipal. À chaque fois, une dizaine d'enfants ont pu s'initier à ces disciplines en bénéficiant de l'encadrement d'entraîneurs diplômés et des bénévoles des clubs locaux partenaires (le PLPB et le Tennis club).

Photo : Centre social

Sorties familiales du centre social
En août, deux sorties familiales ont été organisées respectivement à Marseille (photo ci-dessus) et au lac de Cormoranches. Résultat : un succès indéniable puisque que 57 personnes ont participé à chacune de ces deux initiatives.

Photo : MJC

Un été sportif avec la MJC
Outre l'accueil des jeunes au Chalet, la MJC de Pierre-Bénite a proposé des activités en dehors de la commune. Exemples : visite de grotte et du musée de la mine de Saint-Etienne, sortie bowling ou encore une sortie nature avec du canoë. Idéal pour vivre un été sportif !



L'Odeur de la sciure, spectacle de cirque, le 27 septembre à 19h30.

Maison du Peuple 2014 / 2015

Présentation de saison le 27 septembre

Samedi 27 septembre, venez découvrir le programme complet de la saison culturelle 2014/2015 à la Maison du Peuple. Entrée libre.

Concerts, danse, théâtre… Le public pierre-bénitain aura le choix entre une grande diversité de sorties culturelles lors de la saison 2014/2015 de la Maison du Peuple de Pierre-Bénite.
Le programme complet sera dévoilé sur place le samedi 27 septembre, à partir de 18h par Marguerite Lenoble, adjointe à la culture, et l'équipe de la MDP (la plaquette annuelle est également distribuée en même temps que votre journal Miroirs de septembre, ndlr). « *Nous souhaitons proposer des spectacles de qualité que le public aura plaisir à partager en famille ou avec des amis. La Maison du Peuple doit redevenir un lieu privilégié d'accès à la culture pour tous les Pierre-Bénitains* », précise l'élue.

Une offre culturelle très diversifiée sur l'ensemble du territoire
Outre les spectacles de la saison proprement dite, d'autres rendez-vous culturels sont prévus à la MDP (cafés culturels, conférences « carnets de voyages », conférences d'histoire de l'art de Thomas Lovy) et dans les autres équipements culturels municipaux, à l'image de la médiathèque Elsa-Triolet, l'Espace musical Paul-Roucart, le Cinéma MDP ou encore l'atelier d'arts plastiques. « *Tous ces événements témoignent de la volonté municipale de proposer une offre culturelle très diversifiée sur l'ensemble du territoire et accessible à tous les publics* », poursuit Marguerite Lenoble.

Un spectacle de cirque offert à la population
Après la présentation des spectacles de vive voix ou par des extraits vidéos ou audio, la soirée se poursuivra à 19h30 sur la place Jean-Jaurès par un spectacle de cirque de la compagnie des P'Tits bras. Intitulé « *L'odeur de la sciure* », il vous permettra de vous plonger dans l'univers fascinant d'un cirque au début du XX^{e} siècle : trapèzes, équilibristes, etc. De quoi en prendre plein les yeux ! Histoire de bien commencer cette nouvelle saison…

Renseignements / abonnements :
Tél. 04 78 86 62 90 – courriel : maisondupeuple@pierrebenite.fr
Internet : www.maisondupeuple.org - Facebook : Maison du Peuple Pierre-Bénite

Tarifs d'entrée aux spectacles
Normal : 15 euros / Réduit : 13 euros / Abonné : 25 euros à partir de 3 spectacles réservés (soit 8,50 euros par spectacle).

Les autres rendez-vous

Arts plastiques : inscrivez-vous
L' Atelier municipal d'arts plastiques tiendra deux permanences distinctes pour enregistrer les inscriptions des élèves enfants, ados et adultes pour la saison 2014/2015.

- Lundi 9 septembre, de 17h à 19h30 : pour les anciens élèves de l'atelier.
- Jeudi septembre, de 17h à 17h30 : pour les élèves extérieurs à Pierre-Bénite.

Rendez-vous à la Maison du Peuple.
Reprise des cours le lundi 15 septembre.
Tél. 04 78 86 62 21
artsplastiques@pierrebenite.fr

À voir au Cinéma MDP de Pierre-Bénite
Après sa pause estivale, votre cinéma de proximité a rouvert ses portes depuis le 20 août pour proposer entre deux et trois projections par jour, sauf le lundi. Les animations ponctuelles reprennent en septembre :

- Mer. 17 septembre, à 14h : Ciné goûter

Séance jeune public, suivie d'une animation et d'un goûter offert aux enfants.

- Jeudi 18 septembre, à 20h : Cycle Ciné Collection au Cinéma MDP

Proposé par le GRAC, le groupement régional d'action cinématographique, le cycle Ciné Collection permet de voir ou revoir des grands classiques du septième art.
Le film du jour : « La mort aux trousses », d'Alfred Hitchcock.
Découvrez toute la programmation sur www.maisondupeuple.org/cinema
Tél. 04 78 86 62 92
cinemamdp@pierrebenite.fr

Atelier partagé laMezz :
Portes ouvertes les 27 et 28 septembre
Réunissant des artistes et des artisans, l'atelier partagé laMezz vous ouvre les portes de ce lieu original situé 14 rue de la grande allée, à l'entrée Nord de Pierre-Bénite.
Au programme : exposition, visite de l'atelier partagé, rencontre avec les artistes/artisans, concert et petite restauration !
Ouverture au public:

- le samedi 27 septembre de 14h - 21h
- le dimanche 28 septembre de 13h à 18h.

Entrée libre. **Internet : www.lamezz.fr**

De bonnes affaires à faire
à la médiathèque Elsa-Triolet...
Comment joindre l'utile à l'agréable ? En participant au « désherbage » que la médiathèque Elsa-Triolet organise du 30 septembre au 11 octobre, en partenariat avec la FCPE. Cette opération solidaire consiste à vendre des livres retirés définitivement du fonds documentaire de la bibliothèque. L'argent ainsi collecté sera reversé ensuite à une association humanitaire. Des livres seront par ailleurs offerts aux écoles de la commune.
Tél. 04 78 51 24 45

Agenda
des rendez-vous culturels

Jouez avec « la Table Verte »
Chaque vendredi à partir de 20h30, y compris pendant les vacances scolaires, l'association pierre-bénitaine « la Table Verte » organise une soirée jeux de société à la Maison des associations, 4 avenue Jean-Moulin. Le choix est large : jeux d'adresse, de stratégie, cartes, etc.
Soirée ouverte à tout adulte aimant jouer. Une participation modeste est demandée à l'entrée pour assurer un renouvellement des jeux.
Tarifs :

- Adhérent « Table Verte » : 1 euro
- Pas encore adhérent : 3 euros
- Pour votre première soirée, vous êtes invité !

L'adhésion est familiale et coûte 12 euros par famille pour l'année civile.
contact@tableverte.com

Culture et sports à Lyon-Sud
L'association sportive et culturelle de l'hôpital Lyon-Sud reprend ses activités à partir du 1er septembre. Au programme : un large choix de danses (rock, salsa, country, tango...), mais aussi une chorale, du yoga, du fitness, etc. Essais gratuits pour les novices 1er au 12 septembre 2014
Tél. 04 78 86 17 13
Internet : asch-chlyonsud.fr
Courriel : ls.asch@chu-lyon.fr

Hip Hop
L'association Sport dans la Ville propose des séances de Hip Hop gratuites pour les filles à partir de 10 ans. Les séances ont lieu à la Maison du Peuple le samedi de 14h à 15h30.
Internet : www.sportdanslaville.fr

Zumba
L'association Histoires de femmes organise des séances de danse zumba chaque mercredi de 19h15 à 20h45 à la salle D'Aversa. La reprise aura lieu le mercredi 10 septembre.
Public : à partir de l'âge de 16 ans.
Tarif : 120 euros pour l'année + 10 euros d'adhésion annuelle
Intervenante : Vanessa
Tél. 07 63 10 17 50

Vous aimez écrire ?
L'association des arts plastiques et poétiques de Pierre-Bénite reprend ses ateliers d'écriture à la médiathèque chaque premier mardi du mois, à partir de 18h.
Premier rendez-vous le 9 septembre.
Tél. 06 37 00 29 25

Saison sportive 2014/2015 :

3, 2, 1 : inscrivez-vous dans les clubs !

En dehors du forum des associations, les clubs sportifs pierre-bénitains tiennent des permanences pour enregistrer les inscriptions. Tour d'horizon.

Les précisions concernant les horaires et les lieux des activités sont disponibles dans le guide « Grandir à Pierre-Bénite » et sur votre site Internet www.pierrebenite.fr

Aïkido Club :
Inscriptions lors du forum des associations et auprès de la MJC
Contact : 06 74 64 14 24

Boxing Club (à partir de 5 ans révolus)
Inscriptions lors du forum des associations
séances à la salle D'Aversa le jeudi de 18h à 19h (5/7 ans) et le ? de 18h à 19h (10/14 ans)
Contact : M. Brun Jean-Michel 06 51 56 86 32 ou par courriel à jean.my69@free.fr

Entente cycliste :
Pas d'école de vélo – saison en cours. Inscriptions entre décembre et janvier 2015.

Judo Club :
Inscriptions à compter du 5 septembre au forum des associations, et tous les jours au foyer Ambroise-Croizat, de 17h à 19h du 8 au 19 septembre, sauf les week-ends.
Reprise des entraînements le lundi 22 septembre (en raison des travaux d'extension du dojo en cours).
Contact : 04 78 50 69 86 (Mme Casaburi, présidente)

PLPB Athlétisme :
Lieu : Stade du Brotillon
Inscriptions les 1, 2, 3 septembre de 17h à 19h, le 5 septembre lors du forum des associations de Pierre-Bénite, le 6 sept. au centre commercial «Saint-Genis 2», et du 8 au 13 septembre, tous les jours de 17h à 19h sauf le mercredi de 14h à 19h.
Contact : 04 78 51 41 98 - 06 27 46 59 40 (secrétaire : Mme Joly)

PLPB Danse :
Inscriptions au forum des associations et permanence le mercredi 10 septembre de 16h à 18h à la Maison du Peuple
Renseignements : yvette.cerro@plpb-danse.com
Contact : 06 84 51 30 67 (Yvette Cerro-Marsella)

PLPB Gymnastique :
Inscriptions pour la gymnastique artistique les mercredi 3 et jeudi 4 septembre de 17h30 à 19h à la salle polyvalente Roger-Paillat, 54 rue Jules-Guesde.
Le club sera présent au Forum des Associations de Pierre-Bénite le vendredi 5 ainsi qu'à Saint-Genis 2 le vendredi et samedi .
Gymnastique adultes, reprise des cours le 1er septembre 2014 à 19h30, Gymnase Samuel-Paillat
Contact : 04 78 86 91 94 de 18h00 à 19h30 du lundi au vendredi ou par courriel à l'adresse : plpb.gym@orange.fr

Tennis Club :
Inscriptions lors du forum des associations et portes ouvertes le mercredi 10 septembre de 14h à 20h au stade Viollet-Biasini, rue Charles de Gaulle.
Contact : Mme Belmont (nouvelle présidente) au 06 95 98 35 11 ou par courrier électronique à tennis.pierrebenite@gmail.com ou sandrine.belmont@hotmail.fr

USMPB Basket :
Inscriptions à la Halle Paul-Bert, avenue Pasteur
les lundi 1, 8, 15, 22 septembre de 17h30 à 20h
Les mercredi 10, 17, 24 septembre de 15h à 18h
Les samedi 13, 27 septembre de 10h à 12h
Contacts : 06 80 02 23 84 ou 06 88 04 13 12 ou 06 18 89 39 64 (Jean-Christophe)

USMPB Football :
Lieu : Stade du Brotillon
Inscriptions à compter du 1er mercredi au stade du Brotillon de 17h à 19h et le samedi de 10h à 12h de septembre et lors du forum des associations du 5 septembre 2014.
Contact : 06 67 10 57 76

Photo : DR

Natation synchronisée

Une Pierre-Bénitaine championne de France !

Félicitations à Estelle Enjolvy, âgée de 15 ans, qui est devenue championne de France de natation synchronisée dans la catégorie « espoirs », en juin dernier à Toulouse. Décroché avec son club, l'Aqua Synchro de Lyon, ce titre récompense les 20h d'entraînement par semaine (!). La jeune Pierre-Bénitaine explique : « *Après avoir fait de la gymnastique au PLPB, j'ai découvert la natation synchronisée lors des jeux olympiques de Pékin en 2008. Cette discipline est à la fois artistique et technique, j'adore !* ». Élève en sports études à Lyon, Estelle évoluera en catégorie « juniors » la saison prochaine.

PLPB Danse : 2 nouveautés !

Outre ses cours de danse classique et de modern jazz, le PLPB Danse développe son offre avec deux nouvelles activités à partir de cette saison.

- Activité « tango argentin », avec les professeurs Floriane Derbez et Guillaume Bouillié / Inscriptions le jeudi 11 septembre, de 19h30 à 21h à la Maison du Peuple.
- Cours de « Pilates » les lundis soirs de 19h15 à 20h15 et les mardis de 12h15 à 13h15 à la Maison du Peuple de Pierre-Bénite / 15 places ouvertes par cours.

Inscriptions lors du forum des associations et à partir du lundi 8 septembre.

Renseignements : Tél. 06 84 51 30 67

Photo : PLPB Randonnées

Randonnées pédestres : premiers rendez-vous

La section Randonnées pédestres du PLPB vous propose quatre rendez-vous en septembre.

Découvrez ainsi le quartier Saint-Clair (Lyon 9e) et sa nouvelle passerelle sur le Rhône le jeudi 4 septembre. Rendez-vous sur le parking de l'église. Départ à 12h45.

Les balades urbaines du PLPB Randonnées ont lieu chaque premier jeudi du mois.

Vendredi 12 septembre, l'association organise, à partir de 19h, sa première opération Portes ouvertes à la Maison des Associations 4, rue Jean Moulin. Au programme : présentation des activités de l'année, inscriptions sur présentation d'un certificat médical.

Enfin, les premières randonnées se dérouleront respectivement le dimanche 7 septembre et le samedi 20 septembre à Saint Hilaire de Brens puis à Saint-Chef (avec repas dans une auberge, sur réservation). Rendez-vous sur le parking de l'église. Départ à 8h.

Contact : Tél. 04 78 86 98 60 – 06 84 43 40 87

USEP, mode d'emploi

L'association USEP propose des activités sportives aux élèves des écoles primaires de notre commune, âgés de 6 ans et plus, en partenariat avec des établissements du Sud-Ouest Lyonnais (Oullins, Saint-Genis-Laval). Les séances se déroulent le mercredi de 13h30 à 16h30 .

Inscriptions : le 10 septembre de 14h à 16h30 dans les deux écoles primaires

Démarrage des activités : le 17 septembre à 13h30.

Renseignements

Service municipal des sports : Tél. 04 78 51 51 03

Boules lyonnaises : Grand Prix les 6 et 7 septembre

L'association pierre-bénitaine « La Boule des Gones » organise son traditionnel grand prix de boules lyonnaises les 6 et 7 septembre, en partenariat avec la Municipalité.

Cette compétition de 32 doublettes est ouverte aux boulistes de 3e et 4e division.

Les phases de poules se dérouleront au stade La Volta le samedi à partir de 13h30.

Les deux demi-finales puis la finale auront lieu respectivement à 8h30 et à 10h le dimanche matin sur la place Jean-Jaurès.

Inscriptions en appelant au 06 13 54 98 18

infos pratiques

Services Municipaux

État civil et accueil Mairie
Lundi, mercredi, jeudi et
Vendredi : 8h30 - 12h/13h - 17h
Mardi : 8h30 - 12h
Samedi : 9h - 12h

CCAS
Mairie annexe
Rue Lucie Aubrac
Le CCAS accueille le public les lundi, mercredi, jeudi et vendredi, de 8h30 à 12h et de 13h à 17h, et uniquement le mardi matin de 8h30 à 12h. Le mardi après-midi, ce service est fermé au public pour traiter les dossiers en cours.
Tél. 04 78 86 62 75
servicesocial@pierrebenite.fr

Maison du développement
69, rue Roger-Salengro
Tél. 04 72 66 81 30
Du lundi au vendredi
de 9h à 12h / 13h à 17h

Services techniques
49, rue de la République
Tél. 04 78 86 62 86
Lundi, mercredi, jeudi
et vendredi : 8 h 30 à 12h
et de 13 h à 17h
Mardi : 8h30 à 12 h

Urbanisme
49, rue de la République
Tél. 04 78 86 80 04
Lundi, mercredi, jeudi
et vendredi : 8 h 30 à 12h
et de 13 h à 17h
Mardi : 8h30 à 12 h

Action éducative
1 rue Lucie-Aubrac
Tél. 04 78 86 69 00
Du lundi au vendredi, de 8h30 à 12h et de 13h à 17h
Fermeture au public le mardi de 13h à 17h (sauf accueil téléphonique)
Une permanence mensuelle le samedi de 9h à 12h

Médiathèque
8 rue du 11 novembre 1918
Tél. 04 78 51 24 45
Mardi 15h-18h
Mercredi 11h-18h (non stop)
Vendredi 15h-18h
Samedi 9h-13h

H2VJ - Service Jeunesse
212, rue des Martyrs
de la Libération
Tél. 04 78 50 17 90
Mardi, jeudi et vendredi
de 13h-17h
Mercredi de 10h à 12h
et de 13h à 17h

Maison du Peuple
Du lundi au vendredi de 9h
à 12h et de 14h à 17h
Place Jean-Jaurès
Tél. 04 78 86 62 90

École de Musique
Accueil administratif
Lundi : 14h-18h
Mercredi : 10h-12h et 14h-18h
Vendredi : 14h-18h
(Fermeture pendant les congés scolaires)
Tél. 04 78 50 05 22

Police Municipale
Accueil au public uniquement le matin de 8h30 à 12h, du lundi au vendredi

Location de salles
Tél. 04 78 51 51 03

Déchetterie (Horaires d'hiver)
4, chemin de la Gravière
Tél. 04 72 39 21 87
Du 1er novembre au 31 mars : ouvert du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h, le samedi de 9h à 17h et le dimanche de 9h à 12h.
Fermeture les jours fériés.
Attention, horaires d'été, du 1er avril au 31 octobre : ouverture du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 18h, le samedi de 8h30 à 18h30 et le dimanche de 9h à 12h.

Permanence

Les permanences se tiennent au 67 rue Salengro.
Tél. 04 78 51 87 88.

Conseiller général
(M. da Passano)
le 1er mercredi du mois,
de 17h à 19h.

Ecrivain public
Mercredi de 13h30 à 15h30

LAVI
(Lyon Aide Aux VIctimes)
Le 3e mercredi, de 14h30
à 17h30.

Avocat
Les 1er mercredis du mois,
à partir de 10h

Les médiateurs
(résolution de conflits)
Tous les lundis de 14h à 17h et tous les jeudis de 17h à 19h sur rendez-vous.
La boutique de droit (aide juridique) les mardis de 13h30 à 16h30.
Rendez-vous au 04 78 50 55 53

Le conciliateur de justice
(résolution de conflit)
Le 1er vendredi du mois,
14h/16h, sur rendez-vous
à la Maison du Développement

Conjoints survivants
Le 2e vendredi, de 9h à 11h

CNL (logement)
1, rue du 8 mai
Permanence le mercredi
de 9h à 10h.
06 72 31 38 31/06 26 97 13 48

FNACA (anciens combattants)
Le 1er samedi du mois, de
10 h à 12 h au 21, rue de la République.

Assistante sociale (CPAM)
Sur rendez-vous
au Foyer Ambroise-Croizat
Tél. 04 27 82 24 15

Police municipale
Le lundi, mardi,mercredi, jeudi,vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h
et le mardi de 8h30 à 12h

Numéros d'urgences

Pompiers : 18
Police : 17
Police municipale : 04 78 86 62 40
Samu, Urgences : 15
Centre anti-poison :
Tél. 04 78 58 58 25

Médecins de garde

La nuit, les week-ends et les jours fériés : 04 78 86 06 06
(à partir de 20 h le soir,
de 12h le samedi,
de 8h les dimanches et jours fériés et jusqu'au matin 8h.)

Pharmacies ouvertes le samedi

SAM. 30 AOÛT
Pharmacie Ampère
59, rue Paul Vaillant-Couturier
Tél. 04 78 51 36 20

SAM. 6 SEPT.
Pharmacie Simonin
21, rue Voltaire
Tél. 04 78 51 36 50

SAM. 13 SEPT.
Pharmacie Broutin & Cuny :
2, allée du Château
Tél. 04 78 51 14 18

SAM. 20 SEPT.
Pharmacie Gicollet
81, rue Roger-Salengro
Tél. 04 78 51 36 21

SAM. 27 SEPT.
Pharmacie Ampère
59, rue Paul Vaillant-Couturier
Tél. 04 78 51 36 20

SAM. 4 OCT.
Pharmacie Simonin
21, rue Voltaire
Tél. 04 78 51 36 50
Pharmacies ouvertes les dimanches et jours fériés

Pharmacies ouvertes dimanche et jours fériés

DIM. 31 AOÛT
Pharmacie Boyer-Gasne
9, rue Louis-Vernay
VOURLES
Tél. 04 78 05 49 64

DIM. 7 SEPT.
Pharmacie Amen et Garel
17, avenue du Sentier
MILLERY
Tél. 04 78 46 18 43

DIM. 14 SEPT.
Pharmacie Lauriol
18, rue des Gobins
CHARLY
Tél. 04 78 46 09 33

Dim. 21 SEPT.
Pharmacie Ciolino (Oasis)
15, rue Francisque-Jomard
OULLINS
Tél. 04 78 51 09 64

DIM. 28 SEPT.
Pharmacie Gicollet (Centre)
81, rue Roger-Salengro
PIERRE-BÉNITE
Tél. 04 78 51 36 21

Carnets de l'état-civil

Mariages:
Hervé DREVET et Concetta SCARAMUZZI le 07/06
Poologainthiran RAJEEVE KRISHOBAN et Meena MURALI MOHAN le 28/06
Arisnord AUREUS et Marie-Claude PIERRE-LOUIS le 19/07
Damien ROYANE et Cécile GRASSET le 09/08

Décès:
Maurice COLLET le 04/06

Naissances:
Aleyna CAN le 20/07
Alix MOROGE le 30/07
Youssef HAMMAMI le 07/08
Yusra TSAMEUR le 07/08
Loïs MEN le 09/08

rencontrer vos élus

Sur rendez-vous - Tél. 04 78 86 62 83

Jérôme Moroge
Maire de Pierre-Bénite
Conseiller régional Rhône-Alpes

Maryse Michaud
Première adjointe en charge des finances et des ressources humaines

Wilfrid Coupé
Adjoint à la jeunesse, aux sports et à l'animation

Nora Belatar
Adjointe à l'enfance, à la scolarité, à la famille et au handicap

Patrice Langin
Adjoint à l'équipement, aux travaux et aux espaces verts

Sandrine Comte
Adjointe au commerce au développement économique et à l'emploi

Roger Majdalani
Adjoint à l'urbanisme, au développement durable et aux déplacements

Marguerite Lenoble
Adjointe à la culture, aux affaires sociales et au logement

Jocelyne Clauzier
Conseillère municipale déléguée à la mémoire et au patrimoine

Marjorie Chaize
Conseillère municipale déléguée à la vie associative

Pour contacter la Mairie
Place Jean-Jaurès - BP 8
69491 Pierre-Bénite Cedex Tél. 04 78 86 62 62
accueil@pierrebenite.fr / www.pierrebenite.fr

Lundi, mercredi, jeudi, vendredi :
de 8h30 à 17h (fermé de 12h à 13h)
Mardi : de 8h30 à 12h
Samedi : 9h-12h - Accueil et État civil

Emploi

Deux nouveaux services de proximité à la Maison du développement

À compter de septembre, la Municipalité étoffe son dispositif afin d'aider les Pierre-Bénitains à trouver un emploi. Repères.

De nouvelles permanences hebdomadaires sont mises en place désormais à la Maison du développement, le service municipal dédié au développement économique situé en centre ville au 67-69 rue Roger-Salengro.

Recherche d'emploi : 3 agences d'intérim à votre disposition
Chaque mardi, de 8h30 à 12h30 et les premiers et quatrièmes mardis du mois, de 14h à 17h, trois agences de travail temporaire viendront à la rencontre des Pierre-Bénitains à la recherche d'un emploi et des entreprises du secteur ayant besoin de recruter du personnel. Plusieurs secteurs d'activités sont concernés : l'industrie, le bâtiment, la logistique, le transport, le tertiaire, etc. « *Sans se substituer aux services publics de l'emploi (Pôle emploi, Mission locale…), la Municipalité souhaite ainsi jouer un rôle de facilitateur pour rapprocher l'offre et la demande en apportant ce service de proximité aux habitants et aux entreprises de la commune* », souligne Sandrine Comte, adjointe au développement économique. L'intérim constitue un outil d'insertion, notamment pour les jeunes, et peut également proposer des contrats à durée déterminée ou indéterminée. Une piste à suivre…

Zoom sur l'aide à domicile
Par ailleurs, les métiers de l'aide à domicile sont en plein essor actuellement. Chaque lundi, de 13h30 à 17h30 et chaque jeudi, de 8h30 à 12h30, une entreprise d'aide et d'accompagnement, agréée et conventionnée par le Département du Rhône, sera à la disposition des personnes souhaitant travailler dans ce secteur et des familles ayant besoin d'un accompagnement pour un proche en perte d'autonomie ou en situation de dépendance. Exemples d'informations fournies : quelles formes de prise en charge à domicile, les procédures contractuelles, etc.

Renseignements
Service Emploi
Tél. 04 72 66 62 76 – courriel : acasagrande@pierrebenite.fr
Maison du développement
Tél. 04 72 66 81 35 – economie@pierrebenite.fr

GROUPE MAJORITAIRE *« MIEUX VIVRE À PIERRE-BÉNITE »*

REGARD LOCAL : UN ÉTÉ STUDIEUX

Nous venons de passer un été assez maussade, rythmé entre épisodes orageux et séquences de forte chaleur. Mettant à profit cette période plus calme, nous avons travaillé à l'application de nouvelles dispositions de notre programme.

Cet été, le « *Programme Solidarité-Seniors* » a été lancé en lien avec le CCAS pour s'assurer que tout va bien chez nos concitoyens les plus fragiles, qui se retrouvent parfois un peu seuls pendant les grandes vacances. Cette nouveauté constitue un test pour la Municipalité, une ébauche de ce nous pourrons faire à l'avenir pour les Pierre-Bénitains qui en ont le plus besoin.

Pour aider les jeunes, la commune aura ces deux derniers mois développé diverses actions. Ainsi ce sont quinze jeunes de Pierre-Bénite qui auront travaillé dans les divers services de la commune au titre des Jobs d'été, tandis que deux équipes de cinq Pierre-Bénitains chacune auront travaillé à l'embellissement de la commune à travers le programme des Chantiers Jeunes. Ces initiatives constituent un coup de pouce nécessaire pour les jeunes et s'inscrivent dans une démarche pédagogique de la commune.

La saison qui s'achève aura donc été studieuse pour nous tous. Elle aura été consacrée à la préparation de la rentrée et de l'année à venir. Nous sommes plus que jamais sur les rangs pour que nous puissions tous, mieux vivre à Pierre-Bénite.

REGARD NATIONAL : UNE RENTRÉE PESSIMISTE

Le Président de la République a annoncé dans sa traditionnelle interview du 14 juillet, réalisée depuis le Palais de l'Elysée, que la reprise économique était finalement là, bien qu'encore fragile.

Il n'aura fallu qu'une quinzaine de jours au Premier Ministre pour prendre le contre-pied du chef de l'Etat. En annonçant début août que le spectre de la déflation planait sur la rentrée française, M. Valls a sapé les efforts du président pour restaurer la confiance des Français, des investisseurs étrangers et de nos partenaires commerciaux. Bien sûr, le Premier Ministre a justifié sa sortie par une volonté de livrer un « discours de vérité ». Faut-il y voir l'aveu de vingt-quatre mois de mensonges ?

Mais en annonçant un cercle vicieux déflationniste, entraînant une baisse des salaires, des prix, de la consommation et des investissements, le Premier Ministre a surtout voulu accompagner une modification de sa rhétorique. Jusqu'à maintenant, tout était la faute de l'ancien président de la République. Désormais, ce sera la faute de l'Union européenne.

Pourtant, dans la Majorité comme dans l'Opposition, Messieurs Hollande et Valls et leurs amis ont voté traité après traité chaque transfert de souveraineté à Bruxelles. Ils accusent aujourd'hui la machine, qu'ils ont façonnée de leurs mains savantes, d'être responsable de tous nos maux. Quelle crédibilité peut-on leur prêter quand on sait qu'ils n'ont toujours pas amorcé la moindre réforme de notre vieux système économique ?

Les élus du groupe « Mieux vivre à Pierre-Bénite »

GROUPE *« PIERRE BÉ DEMAIN »*

RENTRÉE SCOLAIRE AU RABAIS

Les règles de la République s'appliquent à Pierre-Bénite comme ailleurs : c'est ce que la Droite locale n'a de cesse de répéter. Sauf pour nos écoles.

A la rentrée, pour nos enfants, une simple garderie, sans projet, sans réflexion, sans ambition. Nous avions élaboré un véritable temps périscolaire avec clubs sportifs, culture, enseignants et parents ayant pour but d'apporter à chaque enfant un enrichissement personnel. M. Moroge était et reste vent debout contre ce moment d'échange et d'épanouissement.

S'opposer ne fait pas tout. L'absence d'imagination de la majorité municipale coûtera au final 200 000€ pour cette simple garderie, soit à peine moins qu'un vrai projet pour nos enfants.

Les élus du groupe « Pierre Bé demain »
Contact : 06 74 63 36 43

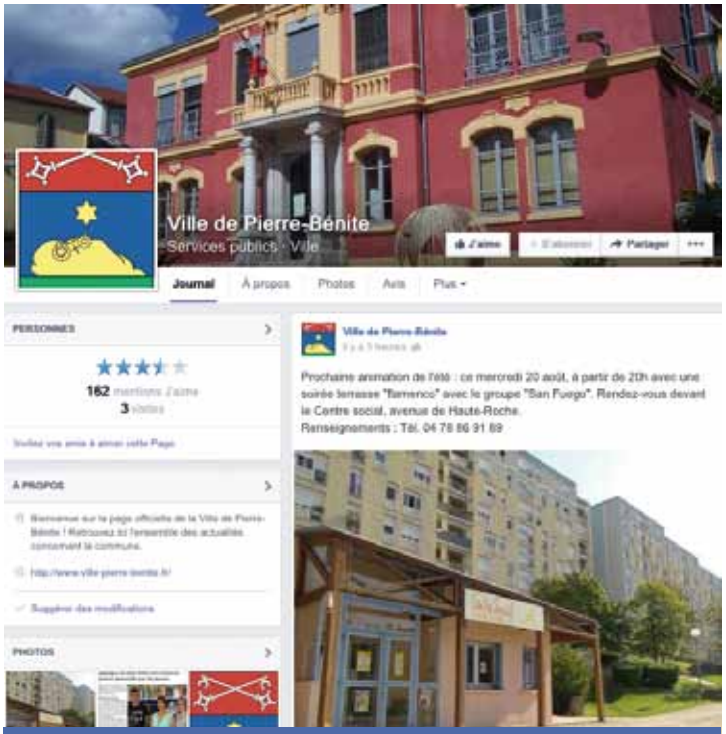
GROUPE *« DIVERS GAUCHE, LAIQUE ET RÉPUBLICAINE »*

QUEL URBANISME POUR PIERRE-BÉNITE ?

Les opérations d'urbanisme décidées par l'ancienne municipalité vont sérieusement et durablement impacter notre ville si nous ne nous y opposons pas avec force. Nous avons donc demandé au Maire d'organiser rapidement une réunion spécifique afin de faire le point et d'arrêter ce qui peut encore l'être. A ce jour, nous n'avons pas de réponse ! La nouvelle municipalité cèderait-elle à son tour aux sirènes de Bouygues et de ses nombreuses filiales ?

Comme la plupart des élus de notre pays, nous sommes préoccupés par la diminution drastique des dotations de l'Etat, avec comme conséquence directe un ralentissement notable des investissements et des travaux d'entretien. L'emploi en sera affecté et il sera fait appel à une fiscalité déjà pesante pour les revenus modestes. Nous refusons l'austérité pour nous et l'enrichissement éhonté de quelques puissants. Nous prendrons nos responsabilités, soyez-en persuadés.

Les élus du groupe « Divers gauche, laïque et républicaine »
Contact : diversgauche@free.fr


Ville de Pierre-Bénite
Services publics · Ville
Journal
À propos
Photos
Avis
Plus
PERSONNES
162
3
À PROPOS
PHOTOS
Prochaine animation de l'été : ce mercredi 20 août, à partir de 20h avec une soirée terrasse "Barrenco" avec le groupe "San Fuego". Rendez-vous devant le Centre social, avenue de Haute-Roche.
Renseignements : Tél. 04 78 86 91 89

Suivez désormais l'actualité de votre ville sur Facebook, ... et partagez-la avec votre réseau !

Rendez-vous sur :
« Ville de Pierre-Bénite »

miroirs

PIERRE BENITE

Entreprises, commerces, associations...
Communiquez sur votre activité dans Miroirs, le journal municipal de Pierre-Bénite !

11 numéros par an
Tirage : 5000 exemplaires
Distribution dans toutes les boîtes aux lettres de la commune et les équipements publics
Disponible sur www.pierrebenite.fr

Pour réserver votre encart publicitaire, contactez votre unique interlocuteur :
Maison du développement
67-69, rue Roger Salengro
Tél. 04 72 66 81 35
Courriel : publicites@pierrebenite.fr

NOUVEAUX TARIFS 2015 !

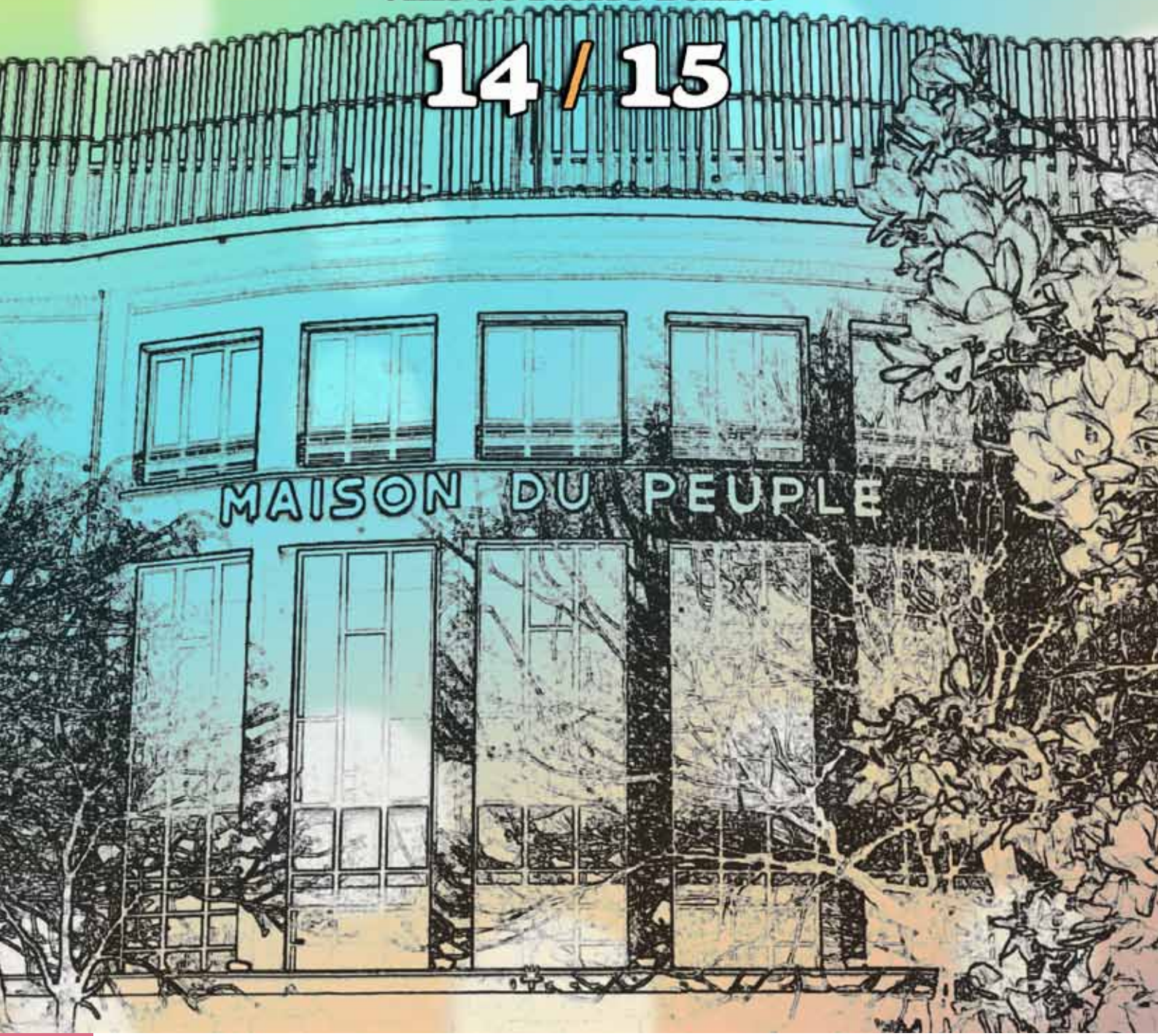
MAISON DU PEUPLE

MJP

PIERRE-BÉNITE

Ville de Pierre-Bénite

14/15



miroirs

Ville de Pierre-Bénite

Service communication
Hôtel de Ville - Place Jean-Jaurès
69310 Pierre-Bénite
Tél. 04 78 86 62 34

communication@pierrebenite.fr
www.pierrebenite.fr

Directeur de la publication :
Jérôme Moroge

Rédacteur en chef :
Bruno Tachon

Mise en page :
Clara Barrucand

Photographies :
Service communication, sauf mentions contraires.

Impression
Public Imprim®
Tél. 04 72 50 31 58

N°121 Septembre
tiré à 5000 exemplaires
n° ISSN 1168 - 1004

Le journal municipal Miroirs est imprimé conformément au label « imprim'vert ». Le papier, 100% recyclé, s'inscrit dans une démarche de gestion durable des forêts. L'imprimeur de la mairie s'engage sur son diagnostic énergétique et son bilan carbone.